



Mu'assasada Warbaahinta Labeik (Codka Shabakada Islaamiga Al-Qimmah) ~Qeebta Luqadaha Iyo Tarjamada~

Tarjamad Somali Ah

Ciidanka Amerikanka iyo Aqlaaqda Dagaalka

Waxaa Soo Jeedin Sheekh
AbiiYaxye Aliibi
Alaah Dhowro

Shacbaan 1433 // June 2012

بسم الله الرحمن الرحيم



Mu'assasada Warbaahinta Labeik
(Codka Shabakada Islaamiga Alqimmah)
~Qeebta Luqadaha Iyo Tarjamada~

Waxay Soo Gudbin...

**Tarjamada Afka Soomaliga Ee Isdaarkii Muqaalka Ee
Mu'assasada Assaxab**

Ciidanka Ameerikaanka Iyo Akhlaaqda Dagaalka

Waxaa Soo Jeedin Sheekh:
Abii Yaxye Aliibi
-Alaah Dhowro-

Shacbaan1433 // June2012

Allaah ayeey Mahadoo dhami u sugnaatay, Nabad iyo Naxariisna ha dul ahaato Rasuulka, Ehelkiisa, Asxabtiisa, iyo ruuxii ka sokeeya dhigtaa, Intaa kadib:

Walaalaheeyga Muslimiinta aheey: Assalaamu Calaykum wa raxmtulaahi wa barakaatuhuu

Allaah SC wuxuu ka yidhi mid kamida Xikmadaha loo farad yeelay Jihaadka Mu'iniinta, iyo inuusan baabi'inin Gaalada kaligiis, laguna Cirib siibo Gaalada Cadaab agtiisa ka yimid: {{ ...Hadduu Eebe doonana wuu ka aarsankaraa, Hase yeeshee wuxuu saas u Falay inuu qaarkiin qaarka kale ku Imtixaano...}}.

Dagaalka u dhexeeya Mucaskarka limaanka iyo Gaalada, u Dhexeeya Sokeeyayaasha Sokeeyada Alle SC iyo Ciidanka Shaydhaanka; wali waxeey ku socotaa si ka daran Dab markuu kaco, ayado eey ku dhigayaan Sokeeyaha Sheeydhaanka wajiyo kala duwan una hagayaan siyabo kala duwan taasoo cadeeyneeyso cadawnimda eey u qabaan Xaqqa iyo Naceeybka weeyn eey u hayyaan Iftiinka Alle SC iyo raali ahaanshaha eey ku qabaan Mugdiyada eey ku jidhaan, taasina waa in Laabtoda eey ku xidhantahay Gaalnimo ka tan badaisay oo uu qabsaday Shaydaanka uuna ka awood batay oo uu ku buuxiyay Naceeybka Alle SC iyo Axkaamtiisa sida uu ku sheegay SC markuu yidhi: {{Kuwa Gaaloobayse Halaag iyo (hoos u dhac) yaa u sugnaaday, Camalkoodiina Eebe wuu halleelay (8) Saas waxaa u wacan inay naceen waxa Eebe soo dajiyay oo xaq ah, markaasuu hoobiyay Camalkoodii}}, kuwaasi waa Gaalo raacday Nafteda waxey jeceshahay sida uu Alle SC ka yidhi markuu ka hadlayay: {{Haddayna ku Ajiibin (Maqlin) Ogoow inay uun Raacayaan Hawadooda, wax ka Dhumid badanna m jirto cid Raacday Hawadeeda Hanuun Eebe La'aantiis, Eebana ma Hanuuniyo Qoowm Daalimiin ah }} waana adoomaha Shahwaatkooda sida uu u sheegay Eebe SC: {{ Eebe wuxuu dooni inuu idiinka Toowbad aqbalo waxayse dooni kuwii Raacay waxa Naftoodu Jeceshahay inaad iilataan iilasho wayn }} sidaa aawgeed beey u yihin Xoolo iyo waliba Xoolah kuwa ka hooseeya: {{Mise waxaad u Malayn in Badankood wax Maqli ama wax Kasi karaan, ma ahan xoolo mooyee, lyagaabase ka Sii Dhunsan}}.

Taas waaye qiimaha eey ku leeyihin Dinta Alle SC, taasina waaye Astaanta eey mudanyihiin in lagu Tilmaamo markeey la coleetameen Alle SC iyo Rasuulkiisa, beeniyeenna Aayadaha CadCad, lana dagaalameen Dintiisa, kana hor istaageen Diinta Wadadiisa ruuxi rumeeya ayagoo raba ineey Dhumiyaan, mana ku qurxoonaaneeyso ku Laabtooda Jiran Gaalnimada iyo Shirkiga Eereyo la Qurxiyay, iyo Shicaaraad la Xardhay, iyo Dicaayado la sameeystay, ama Muuqaalo

Qiyaano badan, mana badalmi doonto Astaamahooda iyo dhab
 ahaantooda Faafin eey faafiyaan ben iyo abuurasho, ama Carab
 dhawid looga gol leeyahay Jahwareerin iyo Lumin, Maxaa yeelay
 Laabtooda baa ka buuxdo oo la karkareeyso Naceeyb eeysan Dabooli
 Karin waxeey doonaan ha sameeyaanee, Hadeeyna isku dayaan ineey
 daboolaan weey ku qaraxdaa oo waxaa soo muuqanaysa ayagoo ku
 kacayya Howlo Dambiilanimo ah iyo Hadalo Liita, sida eey tahayba mar
 walbo Astaanta eey caanka ku yihiin Gaalada, Eebe Sareeyee wuxuuu
 yidhi: {{Hadday idiin helaan (Gaaladu) waxay idiin noqdan Col gacmaha
 iyo Carabjana xumaanbay idiinku taagi waxayna Jeclaan lahaayeen
 inaad Gaaloowdaan}}, Wuxuuna yidhi Eebe Sareeyee asagoo ka
 digayya in loo Janjeersado Dhankooda: {{Idiinkane waad Jeceshihiin
 Iyaguna idiinma Jecla, waxaadna rumeeysaan Kitaabka dhamaantii,
 hadday idiinla kulmaanna waxay dhahaan waanu rumeeynay Hadday
 kaliyoobaanna waxay idiin Qaniinaan Faraha Fiidooda Cadho darteed,
 waxaad dhahdaa ku dhinta Cadhadiinna, Eebena waa ogyahay waxa
 Laabta ku sugan}}, ruuxiina arkaa Dambiyadooda isdaba yaala ee soo
 laalaabtay iyo Ceebahooda kala duduwan iyo Jeceelkooda fursad kasta
 oo wax lagu gaarsiinayyo Islaamka iyo Ehelkiisa; wuxuu kasii qaadaa
 Kalsooni iyo limaan iyo rumeeyn iyo isudhiibitaan Hadalka Alle,
 haduusan saa sameeyninna asiga uun ha is Eedeeyo, Mana idiinka
 foga Falkii lagu gubay Quraanka Kariimka dhax bartamaha Saldhiga
 Baagharaam mana ahan Dambiyadooda tan ugu dambeeysa, mida kale
 ee ka horeeysay Sedax Asbuuc kaliya waad xasuusataan markii uu ku
 Kaadshay Askariga Mareeykanka ahaa Tiro dada oo dhintay, weeyna
 hilmaameen isna Moogeeysiyeen, dhaheenna ma ahan taa Astaanta
 iyo dhaqanka Askariga Mareeykanka ahi, Alla Maxeey been isku
 sheegeen oo eey is liideen! Ma Askariga Mareeykanka Liita baa leh wax
 Aqlaaq ah oo uu dhoowro si loo dhaho maba ahan Aqlaaqdiisa?!
 Waxaan aragnay Xoolaha iyo Duurjoogta, Lana soo Noolanay
 Ciidankaan iyo Askartiisa Sanado badan mana arkin wax ka liita ka
 hooseeya kana Sharaf Xun Dambiilayaashaas, Xitaa waxeey gaareen
 Ciidankooda Sirdoonka ineey ka Xishoodaan Xishood Daran waxeey ka
 maqlaan kana arkaan Ciidankooda oo ku kacayya, Raali gilisna naga
 codsnaayeen ayagoo na dhahaya: “Ha ka qaadanina Fikrad Xun
 Shacabka Mareeykanka adinkoo wax ku dhisayya waxaad kala
 kulmeeysaan Ciidanka Halkaan Jooga, Maxaa yeelay Ciidankaasi waa
 Mujtamaceena kuwa ugu Liita”, Hadaba hadii eey Ciidankaas yihiin
 Kuwa ugu Liita Mujtamacooda, Sirdoonadana waa kuwa ugu liita kuwa
 ka sii liita kuwa ugu liita maxaa yeelay wax qiyam ah ma lahan, iyo
 Aqlaaq toonaba, ama Soodin eey ku egtahay Amarada Dhaafina Karin,

Lacnada Alle haku dhacdo Qolada Dhaalimiinta ahi! Maantana waxaa timid Qadiyada Gubidda Kitaabka Alle SC si eey uga raali codsadaan Madaxda beenta iyo Baadida Falalka Foosha xun eey ku kacen Ciidamadooda Edebtada daran, iyo si eey ugu Dheelaan Caqliga Muslimiinta ee Afghanistan iyo kuwa lamidka ah ayagoo dhahayya: “Falkaani waa Fal aanan loola jeedin mana u hayno Hadal u qalma Fool Xumada dhacday” Ma waxeey ahaayeen Ciidamadiina kuwo Dhagoolo, Indha la’, oo aanan hadli Karin markeey ku dhaqaaqayeen Xadgudubkaas Foosha Xun? Hadeeyna arkeen Mu’miniinta wax kamida waxeey ku kacaan Dambiilayaashaan waxaa ka qarsoon wax badanoo lagu sameeyo Xabsiyada dhexdooda iyo Xabsileeyda Taagta daran hortooda ahna laba laabka waxaad aragteen; oo isugu jira tuuridda Masaaxifta Quranka Karimka ah lagu tuuro Musqulaha iyo Duugitaan la duugo, lagu isistaago, laguna wasaqeeyo Dhiig, taasoo wax eey ugu marmarsiyeeyan Ciidankooda eeynan u haaynin iyo ineey u sameeyeen ayagoonan ula jeedin, balse Shacabka Afghanistan ee Muslimka ahi ee Sharafta badan kaasoo bartay Dambiilayaashaan kuma kadsamayaan waxyaabahaasoo kale, iska daa ineey aqbalan Cudur daaradooda Foosha xun, umana uusan iilan Hadaladooda dhexda ka duleela, kuna kiciyay Wajiga Gumeeystaha Burkaan Cadho ah iyo Dhawaaqitaan Kitabka Alle SC u gargaaridiisa, ayagoo ajiibay Hadalada A’imadooda una liidiyay Naf iyo Ruux iyo Dhiigba si eey ugu gargaaran Diinta Alle, asagoo hormariyay Shuhadadiisa si Deeqsiniimo ah, laga soo bilaabo Waqooyiga Afghanistan ilaa Koonfurta, iyo Galbeed halaha laga gaarayyo Waqooyi, ayagoo u Dagalamay Kitabka Alle SC, Kitaabka Alle ee uu ka soo Dajiyay Tadabada Cir ee is dul saaran Korkooda, la yaabna ma lahan oo; waa Shacabka Huridda iyo Sugnaanta, waa Shacabka Dul qaadka iyo Loolanka. Wuuu kacay Shacabkii Afghanistan ee Muslimka ahi si uu ugu dhawaaqo Caalamka oo dhan ayadoo eey ugu horeeyso Mareykanka **Burqadka Xumahoo dhan:** “Waan u dul qaadaneeynaa Gaajada iyo Macluusha, waan ku Sabreeynaa Barakicinta iyo Masaafurinta, balse uma Dul qaadaneeyno waligeen inaan aragno Kitaabka Alle Sareeyee oo la Liidayyo ama la Najaaseeynayyo, ma arki karno mana u dul qaadaneeyno in la gubo ama laga Xishooneeyn”. Wuuu kacay Shacabkii Afghanistan ee Muslimka ah si uu u dhaho Dambiilayaashaan: “Caqiidadeena Islaamiga ahi ee Asalka ahi iyo Jaceelkeena aan u qabno Diinteena iyo Kitaabka Alle wuu ka Qota dheeryahay kana Awood badnyahay Beenta iyo Dhalanteedka Xadaaradiina Liidata”. Weey daboolmeen oo waa la rogay bogaga Labadaas Jariimo: **Xadgudubka ku kaadinta Shuhadada Dhaahirka ah**, iyo Xadgudubka **Gubidda Quraanka**, balse Shacabka

Afghanistan ee Muslimka ahi goorta uuu saa uga soo gudbay Labadaas
 Xadgudub waxaa ku dhacday Xadgudub kaloo Naxadin badan, taasoo
 eey ula Milmeeyso Laabta Murugo iyo Xanuun awgeed, una kala
 Go'goayyo Beerka Calool Xumo awgeed si eey ugu biiriso Jirka
 Daalanaa Dhaawac kale oo qota Dheer oo dhiig baxayya ayado eey ku
 timi Dhabar jabin Culus oo ku timid loona geeysanayyo Taagdarta
 Masaakiinta wax magratada ah, kolkeey ka gudbisay Dhawaqa
 Xabadaha Cadawga Hurdadii yareeyd una gudbisay Hurdii Weeyneed
 (Dhimashda), ayagoonan garaneeyn waxa lagu dilay, ogeeyninna
 Dambigooda waxa uu yahay: {{Waxay ku neceen ma jidho oo ahayn
 inay rumeeyeen Eebaha adkaada ee la Mahdiyo}}, waa Dambiga
 Askarigaas mayee waa Dambiga Askartaas soo weeraray waliba si xun
 u sooo weeraray Guryaha Qoosaska Taagta daran ee Afghanistan
 kuwaaso ku dhaqan (Qandahar) ayagoo ku roobeeyay Xabadaha la
 Culusaaday Naceeybka buuxiyay Laabta Qalbigooda Mugdisan, kolkaa
 eey sidaa sameeyeen kuma eeynan Harin oo maku Caafimaadin
 Laabtoda ilaa ineey ka dhigan Jirkaas Dhaahirka ee Bariga ahi kuwo is
 korkor saaran oo eey Dab qabadsiiyaan markeey ku shubeen Shidaal
 kadib: {{Lacnad ha ku dhacdo kuwii Godka lahaa (Mu'iniinta lagu
 caddibay) (4) Ee laha Dab Ololeeya (iyo shidaal) (5) Gaaladiinna ay
 korfadihiyeen Godka (6) Iyagoo daawan waxa lagu fali Mu'iniinta (oo
 Jurraabaa ah) (7) Waxay ku naceen Dadkaasna ma jiro oon aheeyn
 inay rumeeyeen Eebaha Adkaada ee la Mahdiyo}}. Hoos u dhacaas iyo
 Sharaf daradaas Aqlaaq la'aanta nooc walbo leh waa Astaan ku
 Lifaaqan Noloshu Ciidankaas Ajnabiga ahi ee Garacyada ah,
 arimahaannina ma ahan Arimo yaroo isku aad aaday eey galabsadeen
 qaar kamida Doqomadooda sida eey rabaan Madaxda iyo Mediyaha
 ineey noogu Suureeyaan, taas baana lagu Jabiyay Sharafta iyo Saan
 dhowrka eey mar walbo eey ku faani jireen kaasoo ah ineey
 Ciidankooda yihiin Ciidanka Sharafta iyo Maamuusidda iyo Faafinta
 Wanaaga iyo Ilaalinta Xuquuqda Bani'aadamka, Waxaana dhaba in:
 wax aadan heeysanin ma bixin kartid, hana ogaadeen Musliminta in
 waxa loo dhoodhoobay oo eey soo daaynayaan Meediyaha uu yahay
 Dhibic kamida Dambiyada, Liidnanta, iyo Sharaf darida eey ku
 kacayaan Gaalada ayagoonan ka Xishooneeynin kuna jira ka gadaal
 Darbiyada Saldhigyadooda iyo Mugdiga Xabsiyadooda. Hadaba waxa
 Su'aal ah Danbiyadooda eey ku galayeen Xabsiga (Quwaantanamo)
 ma eeysan Cadeeyneeynin Aqlaaq darida Ciidanka Mareeykanka? Ama
 Fadeexadihii Xabsiga (Abuu Ghariib) waxeey ahaayeen Fal hal qof uu
 sameeyay oo lagu qabsan Karin dhamaan Ciidanka Mareeykanka? Iska
 daayee ku Xadgudubka Sharafta Muslimaatka kadibna dilidooda waliba

si barer ah ee Ciraq kula kaceen ma Howl aanan Xad laheeyn oo aanan
 Sawirsi Cad u noqon Karin Wajiga Ciidanka Mareeykanka ee
 DhalDhalaayya? Ama Dilidda Ilmaha Taagta daran ee lagu Dilay
 Wilaayada (Kaabisa) iyo kuwa kale ee Afghanistan ku taalla ma waxeey
 aheeyd Qalad aanan laga waaynin Saaxaatka Jihaadka? Iska daayee
 Xasuuqidda Wax ma garatada si is daba joog ah ayagoo Aroos
 qabsanayya ma waxaa Sababay in eey ku dhex gambanayyeen
 Mujaahidinta, Mujaahidiintana eey Xambaarayaan Dambigaas?!
 Walaaleheeyga Muslimiinta ahoow, Jihaadka la Galeen Mujaahidiinta
 Gaalada Caalamka Madaxdooda kana kala yimid goobo badan ma
 uusan Dhaawacin Dowladaan –Mareykanka- Militry ahaan oo kaliya, ee
 waxaa ka muhiimsan in eey feedantay Dhagarteeda oo uu arki karo
 ruux walboo indha Dhab ah leh benta iyo sheegashada eey
 sheeganayaan Kooxdaani Qiyam iyo Aqlaaq iyo Mabaadi’ ama Xuquq
 uguna yeerayaan dadka ineey gutan Mareeykanka, Taasoo Waligeed
 baab’in jirtay Tuulooyinka iyo Maqaaladaba si eey u Xanuunjiso
 Shucuubta, una Dhayalsato Taagdarta ayadoo ku andaconeysa ineey
 faafeyso, Mana u harin Madaxdeeda Kibirka badan waxeey isku
 daboolaan oo eey ku qariyaan Fadeexadohooda aanan ka aheeyn
 Ereyaha Ka Xumaanshaha Qaboow iyo Cudur daarada Qaloocan ee
 uusan ku qaldamin Doqomada mooyee, Taasina oo kala soocida
 beenta iyo dhagarada Gaalada waa Natiiyo kamida Natiijooyinka
 Jihaadka ee uu Alle SC ka sunna dhigay inuu ku kala sooco Xumaha
 iyo Samaha: {{In Eebe kala Saaro Xumaanta iyo Wanaaga, Yeelana
 Xumaanta Qaarkeed tan kale Korkeeda uuna Kulmiyo Dhamaan, uuno
 yeelayyo Jahanamo, kuwaasina waaye kuwa Khasaaray}}, sina uu u
 ogaado Ehlu limanka ugana socnaadaan Xumaha si walbuu u buurto,
 una Iskibriyo, Iskuna Qurxiyo kama sara maryyo Sarreeynta ruuxa
 Muslimka ahi, Waana halaha uu uga dhacayyo Iftiimka Xaqqa iyo Saafi
 ahaanshaha Cadaalada iyo Dhalaalka Qiyamka kolkaa baa ka feedmo
 Daboolka Qiyaanada, iyo Go’a Cawiridda, kadib buu ku soo baxaa
 Wajigiisa Dhabta ee Foosha Xun iyo Astaantiisa Xeran lana socoto
 Hawadiisa Urka badan, Allena wuuu run sheegay markuu yidhi:
 {{Waxaad dhahdaa (Nabi Muxammadow) ma eke wax Xun iyo wax
 Fiican Aadba layaabtid Badnida kan Xunee, kana Dhawrsada Eebe
 Dadka Caqliga lahoow Liibaantaan aawgeed}}.
 Waxaaa la gaaray waqtigii Mareeykanka, maxaa yeelay waxaa Dishay
 Dagaalada, waxaa Tabar yareeyay Garaacitaanka si eey uga kacdo
 Dulmiga ugana soo Nibdaado Hurdada, una raadiso Wadada eey ku
 badbaadi laheeyd, oo ah hal wado oo kaliya, iyo ineey ku tarax tagin
 Isweeyneeynta iyo Madax adeyga iyo Islaweenida maxaa yeelay waa

eey ku liidmeeyso oo kaliya ee kuma kor noqoneeyso, Mana u keeneeyso markeey sidaas sameeyso Shacabkeeda waxaanan ka aheeyn Rafaad, iyo baaba' iyo Daal la socdo kala go'go'. Waxaana la gudbon Madaxdeeda iyo kuwooda Caqliga leh –hadii eey jiran kuwo Caqli lehba- ineey ogaadaan si wacanna u ogaadaan in wadada eey ku socdaan kuna sii soconayaan wali eey geeyneeyso waxeeynan rabin rabina doonin markeey gaaraan kuna dhaweyn waxeey rabaan; hadii Diinta Islaamka weeyn ee aad u dagalamo una hureeyno wax kasto daraadiis, iskuna dul dhacayaan Geesiyadeena mid midka kale dushiisa si eey u ilaaliyaan Awoodiisa ma ahan Hub uu wato Dagaalyahan Hubkaasoo la dhacayya markuu dhaco Dagalyahanka, kuna xiran goobta kan wata uu joogo, ee waa Diin ogol Loolan ayadoo Dadka aaminsan eey u Taag daran yihiin si ba'an, una Burqamayya ishartaagid Xitaa hadii eey isu soo baxaan dhamaan Ciidamada Dhulka ku dhaqan, kuna baaba'yya Cadawgiisa hortiisa Sanado walibo Qarniyo asagoonan Taagin Calanka cad Waligiis, iska daa inuu is dhiibee uu u kordhayyo Loolan iyo Awood iyo ku adadkaan daran, Dagaalkana eeynan uga kordheenin Ku dhabar adeeyid mooyee, Waa Diin Dhaawacyada eey lagdi Karin, Jiljilina Karin Shubhaatka, una istageeynin been iyo beenabuurad, Dhamaan arimahaas oo dhan waxa keenay waa in Caqiidadiisa eey tahay mid Adag oo ku Sal yeelatay ayadoo limaan ku Lifaaqan iyo dhawaaq isdaba joog ah Galab iyo Subax kaaso dhahayya: {{Hadday idiinla dagaalamaan kuwa gaaloobay way Carari (oo weey Jabi) Sokeeye iyo gargaarna heli maayaan (22) Saasna waa Wadaduu Eebe ee u horreeysay Ummadihii tagay, wax badali karana ma jiro}}, Maalmaha baana inoo dhexeeya Kirishtaanka kuwa Caabudoow. Ducadeena ugu dambeysana waa Allaah Ayaa mahadoo dhami u sugnaatay Uumaha Uunkoo dhan.



Walaalihina Mu'assasda Warbaahinta Labeik
(Codka Shabakada Islaamiga Alqimmah)

~Qeebta Luqadaha Iyo Tarjamada~

www.alqimmah.net

www.al-qimmah.net

Docadiina Wanaagsan Hanaga iloowina